

534335-2026 - Wettbewerb

Polen – Technische Überwachung – Przeprowadzenie okresowej kontroli stanu technicznego obiektów hydrotechnicznych na terenie RZGW Warszawa w podziale na części

OJ S 147/2026 03/08/2026

Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung
Dienstleistungen

1. Beschaffer

1.1. Beschaffer

Offizielle Bezeichnung: Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie

E-Mail: zamowienia.warszawa@wody.gov.pl

Rechtsform des Erwerbers: Einrichtung des öffentlichen Rechts

Tätigkeit des öffentlichen Auftraggebers: Umweltschutz

2. Verfahren

2.1. Verfahren

Titel: Przeprowadzenie okresowej kontroli stanu technicznego obiektów hydrotechnicznych na terenie RZGW Warszawa w podziale na części

Beschreibung: Przedmiotem zamówienia jest przeprowadzenie okresowej kontroli stanu technicznego obiektów hydrotechnicznych na terenie RZGW Warszawa w podziale na 2 części

Kennung des Verfahrens: 8e6582f5-a0c2-44c3-98cc-ffa644c2ff11

Interne Kennung: W.ROZ.270.2.83.2026/RZGW

Verfahrensart: Offenes Verfahren

Das Verfahren wird beschleunigt: nein

2.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 71356100 Technische Überwachung

2.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Ciechanowski (PL922)

Land: Polen

Zusätzliche Informationen: Polski

2.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Włocławski (PL619)

Land: Polen

Zusätzliche Informationen: Polski

2.1.3. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 111 420,33 PLN

2.1.4. Allgemeine Informationen

Zusätzliche Informationen: Zgodnie z art. 139 ustawy Pzp, Zamawiający najpierw dokona badania i oceny ofert, a następnie dokona kwalifikacji podmiotowej wykonawcy, którego oferta została najwyżej oceniona, w zakresie braku podstaw wykluczenia oraz spełniania warunków udziału w postępowaniu. Stosownie do art. 257 ustawy Pzp, Zamawiający zastrzega sobie prawo unieważnienia przedmiotowego postępowania, jeśli środki, które Zamawiający

zamierzał przeznaczyć na sfinansowanie całości lub części przedmiotowego zamówienia, nie zostaną mu przyznane. W postępowaniu mogą wziąć udział Wykonawcy, którzy spełniają następujący warunek udziału w postępowaniu dotyczący zdolności technicznej lub zawodowej: Wykonawca wykaże, że dysponuje lub będzie dysponował minimum jedną osobą: a) posiadającą kwalifikacje (iż dysponuje lub będzie dysponował co najmniej jedną osobą, którą skieruje do przeprowadzenia przeglądów stanowiących przedmiot zamówienia, posiadającą uprawnienia do pełnienia samodzielnych funkcji technicznych w budownictwie lub bez ograniczeń w specjalności inżynierskiej hydrotechnicznej lub odpowiadające im ważne uprawnienia w zakresie odpowiadającym powyższym wymaganiom wydane na podstawie wcześniej obowiązujących przepisów oraz która jest wpisana na listę członków właściwej izby samorządu zawodowego. b) Osoba, którą wykonawca skieruje do realizacji przedmiotu zamówienia musi wykazać się doświadczeniem w wykonaniu przeglądów okresowych budowli hydrotechnicznych w myśl art. 62 ust. 1 pkt 1 lub/i art. 62 ust. 1 pkt 2 ustawy Prawo budowlane, polegającym na wykonaniu usług w okresie ostatnich 3 lat przed upływem terminu składania ofert przeglądów okresowych co najmniej dwóch różnych wałów przeciwpowodziowych ORAZ dwóch różnych budowli hydrotechnicznych spośród wymienionych poniżej: • pompownie, • jazy, • zapory, • śluzy, • kanały, • progi, • inne budowle regulacyjne. Wykonawca pozostaje związany złożoną ofertą do dnia 28.11.2026 r.

Rechtsgrundlage:

Richtlinie 2014/24/EU

2.1.5. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Höchstzahl der Lose, für die ein Bieter Angebote einreichen kann: 2

Auftragsbedingungen:

Höchstzahl der Lose, für die Aufträge an einen Bieter vergeben werden können: 2

2.1.6. Ausschlussgründe

Quellen der Ausschlussgründe: Auftragsunterlagen

5. Los

5.1. Los: LOT-0001

Titel: Część 1 - Zarząd Zlewni w Ciechanowie

Beschreibung: Przeprowadzenie okresowej kontroli stanu technicznego obiektów hydrotechnicznych na terenie Zarządu Zlewni w Ciechanowie

Interne Kennung: W.ROZ.270.83.2026/RZGW Część 1

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 71356100 Technische Überwachung

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Ciechanowski (PL922)

Land: Polen

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 49 Tage

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 32 520,00 PLN

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Auftragsunterlagen

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Cena brutto

Beschreibung: Cena brutto

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 60

Kriterium:

Art: Qualität

Bezeichnung: Cena brutto

Beschreibung: Termin wykonania zamówienia

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 40

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Polnisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://wodypolskie.ezamawiajacy.pl/pn/pgwwp/demand/304697/notice/public/details>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe

Bedingungen für die Einreichung:

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://wodypolskie.ezamawiajacy.pl/pn/pgwwp/demand/304697/notice/public/details>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Polnisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Fortgeschrittene oder qualifizierte elektronische Signatur oder Siegel (im Sinne der Verordnung (EU) Nr 910/2014) erforderlich

Varianten: Nicht zulässig

Die Bieter können mehrere Angebote einreichen: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 31/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 90 Tage

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 31/08/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: ja

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

5.1.15. Techniken

Rahmenvereinbarung:

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Krajowa Izba Odwoławcza

Informationen über die Überprüfungsfristen: Odwołanie wnosi się w terminie: – 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego – w przypadku zamówień o wartości równej lub przekraczającej progi unijne, jeżeli informacja została przekazana elektronicznie; – 15 dni – jeżeli informacja została przekazana w inny sposób. Odwołanie na treść ogłoszenia lub dokumenty zamówienia wnosi się: – w terminie 10 dni od publikacji ogłoszenia w DUUE lub zamieszczenia dokumentów na stronie internetowej – dla zamówień powyżej progów unijnych. W pozostałych przypadkach odwołanie wnosi się: – w terminie 10 dni od dnia powzięcia lub możliwości powzięcia wiadomości o okolicznościach stanowiących podstawę odwołania – dla zamówień powyżej progów unijnych. Informacje o wnoszeniu odwołań znajdują się w artykułach 513 - 521 ustawy Prawo zamówień publicznych.

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt:

Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie

Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt: Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie

5.1. Los: LOT-0002

Titel: Część 2 - Zarząd Zlewni we Włocławku

Beschreibung: Przeprowadzenie okresowej kontroli stanu technicznego obiektów hydrotechnicznych na terenie Zarządu Zlewni we Włocławku

Interne Kennung: W.ROZ.270.83.2026/RZGW Część 2

5.1.1. Zweck

Art des Auftrags: Dienstleistungen

Haupteinstufung (cpv): 71356100 Technische Überwachung

5.1.2. Erfüllungsort

Land, Gliederung (NUTS): Ciechanowski (PL922)

Land: Polen

5.1.3. Geschätzte Dauer

Laufzeit: 49 Tage

5.1.5. Wert

Geschätzter Wert ohne MwSt.: 78 900,00 PLN

5.1.6. Allgemeine Informationen

Vorbehaltene Teilnahme:

Teilnahme ist nicht vorbehalten.

Auftragsvergabeprojekt nicht aus EU-Mitteln finanziert

Die Beschaffung fällt unter das Übereinkommen über das öffentliche Beschaffungswesen: nein

5.1.9. Eignungskriterien

Quellen der Eignungskriterien: Auftragsunterlagen

5.1.10. Zuschlagskriterien

Kriterium:

Art: Preis

Bezeichnung: Cena brutto

Beschreibung: Cena brutto

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 60

Kriterium:

Art: Qualität

Bezeichnung: Cena brutto

Beschreibung: Termin wykonania zamówienia

Kategorie des Gewicht-Zuschlagskriteriums: Gewichtung (Prozentanteil, genau)

Zuschlagskriterium — Zahl: 40

5.1.11. Auftragsunterlagen

Sprachen, in denen die Auftragsunterlagen offiziell verfügbar sind: Polnisch

Internetadresse der Auftragsunterlagen: <https://wodypolskie.ezamawiajacy.pl/pn/pgwwp/demand/304697/notice/public/details>

5.1.12. Bedingungen für die Auftragsvergabe**Bedingungen für die Einreichung:**

Elektronische Einreichung: Erforderlich

Adresse für die Einreichung: <https://wodypolskie.ezamawiajacy.pl/pn/pgwwp/demand/304697/notice/public/details>

Sprachen, in denen Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können: Polnisch

Elektronischer Katalog: Nicht zulässig

Fortgeschrittene oder qualifizierte elektronische Signatur oder Siegel (im Sinne der Verordnung (EU) Nr 910/2014) erforderlich

Varianten: Nicht zulässig

Die Bieter können mehrere Angebote einreichen: Nicht zulässig

Frist für den Eingang der Angebote: 31/08/2026 10:00:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Dauer, während der das Angebot gültig bleiben muss: 90 Tage

Informationen über die öffentliche Angebotsöffnung:

Eröffnungstermin: 31/08/2026 10:30:00 (UTC+02:00) Osteuropäische Zeit, Mitteleuropäische Sommerzeit

Auftragsbedingungen:

Die Auftragsausführung muss im Rahmen von Programmen für geschützte

Beschäftigungsverhältnisse erfolgen: Nein

Elektronische Rechnungsstellung: Erforderlich

Aufträge werden elektronisch erteilt: ja

Zahlungen werden elektronisch geleistet: ja

5.1.15. Techniken**Rahmenvereinbarung:**

Keine Rahmenvereinbarung

Informationen über das dynamische Beschaffungssystem:

Kein dynamisches Beschaffungssystem

5.1.16. Weitere Informationen, Schlichtung und Nachprüfung

Überprüfungsstelle: Krajowa Izba Odwoławcza

Informationen über die Überprüfungsfristen: Odwołanie wnosi się w terminie: – 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającego – w przypadku zamówień o wartości równej lub przekraczającej progi unijne, jeżeli informacja została przekazana elektronicznie; – 15 dni – jeżeli informacja została przekazana w inny sposób. Odwołanie na treść ogłoszenia lub dokumenty zamówienia wnosi się: – w terminie 10 dni od publikacji ogłoszenia w DUUE lub zamieszczenia dokumentów na stronie internetowej – dla zamówień powyżej progów unijnych. W pozostałych przypadkach odwołanie wnosi się: – w terminie 10 dni od dnia powzięcia lub możliwości powzięcia wiadomości o okolicznościach stanowiących podstawę odwołania – dla zamówień powyżej progów unijnych. Informacje o wnoszeniu odwołań znajdują się w artykułach 513 - 521 ustawy Prawo zamówień publicznych.

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt:

Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie

Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt: Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie

8. Organisationen

8.1. ORG-0001

Offizielle Bezeichnung: Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie

Registrierungsnummer: 368302575

Abteilung: Regionalny Zarząd Gospodarki Wodnej w Warszawie

Postanschrift: ul. Chałubińskiego 8

Stadt: Warszawa

Postleitzahl: 00-613

Land, Gliederung (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Land: Polen

Kontaktperson: Państwowe Gospodarstwo Wodne Wody Polskie

E-Mail: zamowienia.warszawa@wody.gov.pl

Telefon: 22 3271751

Internetadresse: <https://www.gov.pl/web/wody-polskie>

Endpunkt für den Informationsaustausch (URL): <https://wodypolskie.ezamawiajacy.pl/>

Profil des Erwerbers: <https://przetargi.wody.gov.pl/>

Rollen dieser Organisation:

Beschaffer

Organisation, die zusätzliche Informationen über das Vergabeverfahren bereitstellt

Organisation, die einen Offline-Zugang zu den Vergabeunterlagen bereitstellt

8.1. ORG-0002

Offizielle Bezeichnung: Krajowa Izba Odwoławcza

Registrierungsnummer: 5262239325

Abteilung: KIO

Postanschrift: ul. Postępu 17a

Stadt: Warszawa

Postleitzahl: 02-676

Land, Gliederung (NUTS): Miasto Warszawa (PL911)

Land: Polen

Kontaktperson: Sekretariat Biura Odwołań

E-Mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telefon: +48224587801

Rollen dieser Organisation:

8.1. ORG-0000

Offizielle Bezeichnung: Publications Office of the European Union

Registrierungsnummer: PUBL

Stadt: Luxembourg

Postleitzahl: 2417

Land, Gliederung (NUTS): Luxembourg (LU000)

Land: Luxemburg

E-Mail: ted@publications.europa.eu

Telefon: +352 29291

Internetadresse: <https://op.europa.eu>

Rollen dieser Organisation:

TED eSender

Informationen zur Bekanntmachung

Kennung/Fassung der Bekanntmachung: 19dec20d-b84e-486a-a1f4-43a038a6f87e - 01

Formulartyp: Wettbewerb

Art der Bekanntmachung: Auftrags- oder Konzessionsbekanntmachung – Standardregelung

Unterart der Bekanntmachung: 16

Datum der Übermittlung der Bekanntmachung: 31/07/2026 12:24:44 (UTC+00:00)

Westeuropäische Zeit, GMT

Sprachen, in denen diese Bekanntmachung offiziell verfügbar ist: Polnisch

Veröffentlichungsnummer der Bekanntmachung: 534335-2026

ABl. S – Nummer der Ausgabe: 147/2026

Datum der Veröffentlichung: 03/08/2026